



MESUX000WT6K

č.j. SVO/959/2023

Sp. znak: 56.5

Sk. znak/lhůta: A/5

SML001323

DODATEK č. 8
KE SMLouvĚ O SPOLUPRÁCI
V OBLASTI POSKYTOVÁNÍ SOCIÁLNÍ SLUŽBY
spojené s
VEŘEJNOPRÁVNÍ SMLOUVOU O POSKYTNUTÍ DOTACE
ze dne 23.09.2015

uzavřený dle ustanovení zákonů č. 108/2006 Sb., o sociálních službách, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o sociálních službách“) a č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech“), a ve smyslu § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů
(dále jen „**Dodatek č. 8**“)

Smluvní strany:

Dům s pečovatelskou službou Svoboda nad Úpou, IČ 49290738

příspěvková organizace, jejímž zřizovatelem je obec,
se sídlem Svoboda nad Úpou, Kostelní 526, PSČ 542 24,
zastoupená ředitelkou Bc. Martinou Motejlkovou
kontaktní email: dps.svoboda@tiscali.cz
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.
číslo účtu: 1302301399/0800
ID datové schránky: w5wprtx

(dále jen „poskytovatel“ nebo „příjemce dotace“)

a

Město Svoboda nad Úpou, IČ 00278335

se sídlem Svoboda nad Úpou, nám. Svornosti 474, PSČ 542 24
zastoupené starostou Mgr. Petrem Týfou
kontaktní email: starosta@musvoboda.cz
ID datové schránky: z8dbqhm

(dále jen „zřizovatel“)

a

Město Janské Lázně, IČ 00277967

se sídlem Janské Lázně, nám. Svobody 273, PSČ 542 25
zastoupené starostou Martinem Hudrlíkem
kontaktní email: starosta@janske-lazne.cz
bankovní spojení: Komerční banka, a.s.
číslo účtu: 115-1085130297/0100
ID datové schránky: 4bfbycd

(dále jen „objednatel“ nebo „poskytovatel dotace“)

společně také „smluvní strany“

uzavírají mezi sebou tento Dodatek č. 8, kterým

1) se ruší:
věta první v odstavci 3 v článku VIII Smlouvy
a
vložená tabulka s názvem Plán výnosů a nákladů úseku pečovatelské
služby pro rok 2022

a nahrazuje se novým zněním a tabulkou s názvem, který zní takto:

Poskytovatel je povinen dodržovat následující plán nákladů a výnosů úseku pečovatelské služby pro rok 2023.

Plán výnosů a nákladů úseku pečovatelské služby
pro rok 2023

Účet	Náklady	PS - Úprava č.1
501	Spotřeba materiálu	400 000
502	Spotřeba energie	130 000
511	Opravy a udržování	200 000
512	Cestovné	0
518	Ostatní služby	420 000
521	Mzdové náklady	2 200 000
524	Zákonné pojištění	750 000
527	Přídel do FKSP	40 000
528	Příspěvek zam. na stravné	30 000
531-538	Silniční daň a jiné daně	3 500
541 - 549	Jiné ostatní náklady	120 000
551	Odpisy	224 000
558	DDHM nad 3000	30 000
Celkem plán nákladů		4 547 500
Účet	Výnosy	
602	Příjmy od klientů ze všech obcí	600 000
602	Tržby z prodeje služeb	0
603	Výnosy z nájmu	0
648	Čerpání fondů	0
649	Jiné ostatní výnosy	100 000
662	Úroky	1 000
672	Dotace od okolních obcí	1 539 000
	Provozní příspěvek Svoboda	620 180
	Příspěvky a dotace MPSV	1 481 160
	Dotace IROP - rozpuštění transferu do odpisů	206 160
Celkem plán výnosů		4 547 500

2) se původní odstavec 5 v článku VII ze Smlouvy ruší a nahrazuje se novým, který zní takto:

Poskytovatel dotace, resp. objednatel (obec) se zavazuje uhradit pro rok 2023 příjemci dotace, resp. poskytovateli dotaci ve výši **529.000 Kč (Slovy: Pětsetdvacetdevěttisíc korun českých)**, která byla vypočtena takto:

Příloha Dodatku č. 8 (Janské, Lázně, Mladé Buky, Horní Maršov) a Dodatku č. 4 (Malá Úpa a Pec pod Sněžkou) - Vyúčtování nákladů DPS na úseku pečovatelské služby za rok 2022 s vazbou na přepočtené zálohové dotace pro rok 2023 dle aktuálního počtu hodin poskytnuté PS za rok 2022

	sl. 1	sl. 2	sl. 3	sl. 4	sl. 5	sl. 6	sl. 7	sl. 8	sl. 9*
	počet hodin poskytnuté PS v roce 2022	přepočteno na %	celkové předpokládané náklady PS 2023 ve výši 4.547.500 Kč přepočtené % ve sl. 2	odpočet poskytnuté dotace odhad ve výši 1.687.320 Kč % ve sl. 2	odpočet ost. výnosů odhad ve výši 101.000 Kč ve sl. 2	příjmy od klientů v dané obci - předpoklad 600.000 Kč % ve sl. 2	Rozdíl - výpočet zálohové dotace všech obcí - sl. 3 minus sl. 4, sl. 5 a sl. 6	po zaokrouhlení - Dodatky č. 4 a 8 ke SMLOUVĚ	Provozní příspěvek zřizovatele na úsek pečovatelské služby
Mladé Buky	289,83	7,2621%	330 243	122 534	7 335	43 572	156 801	157 000	
Svoboda	1 145,48	28,7015%	1 305 201	484 286	28 989	172 209	619 717		620 180
Janské Lázně	978,27	24,5118%	1 114 676	413 593	24 757	147 071	529 255	529 000	
Horní Maršov	388,01	9,7221%	442 113	164 043	9 819	58 333	209 918	210 000	
Pec pod Sněžkou	1 085,51	27,1989%	1 236 869	458 932	27 471	163 193	587 273	587 000	
Malá Úpa	103,91	2,6036%	118 399	43 931	2 630	15 622	56 216	56 000	
	3 991,01	100,00%	4 547 500	1 687 320	101 000	600 000	2 159 180	1 539 000	620 180

Dotace bude hrazena v měsících:

- duben 2023 v jednorázové splátce ve výši 177.000 Kč splatné do 15. dubna 2023,
- květen 2023 – prosinec 2023 v pravidelných měsíčních splátkách ve výši 44.000 Kč splatných vždy do 15. dne v měsíci.

Splátky budou hrazeny převodem na bankovní účet příjemce dotace uvedený v záhlaví této Smlouvy.

Nedílnou součástí tohoto Dodatku č. 8 je Příloha s názvem **Vyúčtování nákladů DPS na úseku pečovatelské služby za rok 2022 s vazbou na přepočítání dotace pro rok 2023 dle aktuálního počtu hodin poskytnuté PS za rok 2022.**

3) příjemce dotace, resp. poskytovatel předkládá v souladu s odstavcem 7 článku VII ve Smlouvě písemné finanční vypořádání dotace za rok 2022, a to formou těchto příloh k tomuto Dodatku č. 8:

- **Hospodaření DPS za rok 2022**
- **Přepočítané skutečné náklady 2022 na úsek pečovatelské služby v Domě s pečovatelskou službou podle počtu poskytnutých hodin PS a závěrečné vyúčtování**

Přepočítané skutečné náklady 2022 na úsek pečovatelské služby v Domě s pečovatelskou službou podle počtu poskytnutých hodin PS a závěrečné vyúčtování											
	sl. 1	sl. 2	sl. 3	sl. 4	sl. 5	sl. 6	sl. 7	sl. 8	sl. 9	sl. 10	sl. 11
	počet hodin poskytnuté PS v roce 2022	přepočteno na %	celkové skutečné náklady PS 2022	odpočet poskytnuté dotace MPSV + kraj+dotace IROP 1.851.899 Kč, propočteno na obce	odpočet ost. výnosů skutečnost ve výši 153.997,- Kč %	příjmy od klientů v dané obci	Přijaté zálohy od obcí dle smluvní vztahu v porovnání se skutečností	Plánovaná část provozního příspěvku zřizovatele na úsek pečovatelské služby po změnách v průběhu roku 2022	Rozdíl - vyúčtování zálohové dotace od okolních obcí - sl. 3 minus sl. 4 - sl. 7 nebo sl. 11 minus sl. 7 = +doplatek, - přeplatek	Rozdíl Vypořádání provozního příspěvku - sl. 3 minus sl. 4 - 8 nebo sl. 11 minus sl. 8	čistě náklady obce na úsek PS po odečtu všech ostatních výnosů - podíl obcí na financování PS - sl. 3 minus (sl. 4 + sl. 5 + sl. 6)
Mladé Buky	289,83	7,2621%	314 046	134 486	11 183	49 026	266 000		-146 650		119 350
Svoboda	1 145,48	28,7015%	1 241 187	531 523	44 199	185 349		460 483		19 632	480 115
Janské Lázně	978,27	24,5118%	1 060 006	453 935	37 747	136 608	367 000		64 716		431 716
Horní Maršov	388,01	9,7221%	420 429	180 043	14 972	64 663	482 000		-321 249		160 751
Pec pod Sněžkou	1 085,51	27,1989%	1 176 206	503 696	41 885	138 600	270 000		222 025		492 025
Malá Úpa	103,91	2,6036%	112 592	48 216	4 009	14 171	19 000		27 195		46 195
	3 991,01	100,00%	4 324 465	1 851 899	153 997	588 417	1 404 000	460 483	-153 963	19 632	1 730 152

Objednatel, resp. poskytovatel dotace se zavazuje uhradit doplatek z finančního vypořádání dotace ve výši 64.716 Kč v souladu s odstavcem 8 článku VII Smlouvy, tj. do 31.03.2023.

Tento Dodatek č. 8 byl schválen Zastupitelstvem města Janské Lázně na veřejném zasedání dne 27.3.2023 pod číslem usnesení Z 44/04/23.

Tento Dodatek č. 8 byl schválen Zastupitelstvem města Svoboda nad Úpou na 3. veřejném zasedání dne 20.3.2023 pod číslem usnesení ZM/35/3/2023.

Ve Svobodě nad Úpou dne

Ve Svobodě nad Úpou dne

.....
za poskytovatele,
resp. příjemce dotace
Bc. Martina Motejlková
ředitelka

.....
za zřizovatele
Mgr. Petr Týfa
starosta města

V Janských Lázních dne

.....
za objednatele,
resp. poskytovatele dotace
Martin Hudrлік
starosta města

ROZPOČET na rok 2022 - Dům s pečovatelskou službou, plán nákladů a výnosů po úpravě č. 3

ČERPÁNÍ k 31.12.2022 - před vyúčtováním s obcemi

2022									
Účet	Náklady	PS - rozpočet	čerpaní k 31.12.	BH - rozpočet	čerpaní k 31.12.	výdejna jídel - rozpočet	čerpaní k 31.12.	Celkem	čerpaní k 31.12.
501	Spotřeba materiálu	420 000	407 612	35 000	30 138	12 000	12 804	467 000	450 554
502	Spotřeba energie	130 000	101 394	1 280 000	942 420	160 000	141 718	1 570 000	1 185 532
511	Opravy a udržování	250 000	231 292	230 000	128 782	5 000	0	485 000	360 074
512	Cestovné	0	0	0	0	0	0	0	0
518	Ostatní služby	400 000	385 298	280 000	264 554	125 000	135 806	805 000	785 658
521	Mzdové náklady	2 130 000	2 123 870	560 000	550 327	0	0	2 690 000	2 674 197
524	Zákonné pojištění	700 222	692 331	190 000	182 040	0	0	890 222	874 371
527	Přídel do FKSP	40 000	32 481	15 000	18 000	0	0	55 000	50 481
528	Příspěvek zam. na stravné	20 000	17 098	10 000	12 402	0	0	30 000	29 500
531-538	Silniční daň a jiné daně	3 500	2 160	3 500	3 240	0	0	7 000	5 400
541 - 549	Jiné ostatní náklady	120 000	81 952	30 000	12 911	0	0	150 000	94 863
551	Odpisy	224 000	223 776	0	0	0	0	224 000	223 776
558	DDHM nad 3000	30 000	25 201	35 000	30 333	0	0	65 000	55 534
Celkem plán nákladů		4 467 722	4 324 465	2 668 500	2 175 147	302 000	290 328	7 438 222	6 789 940
Účet	Výnosy								
602	Příjmy od klientů ze všech obcí	580 000	588 417	0	0	0	0	580 000	588 417
602	Tržby z prodeje služeb	0	0	45 000	45 324	0	0	45 000	45 324
603	Výnosy z nájmu	0	0	1 109 000	1 219 082	0	0	1 109 000	1 219 082
648	Čerpání fondů	0	0	0	0	0	0	0	0
649	Jiné ostatní výnosy	170 000	153 843	1 280 000	1 022 657	0	0	1 450 000	1 176 500
662	Úroky	1 000	154	1 000	154	0	0	2 000	308
672	Dotace od okolních obcí	1 404 000	1 404 000	0	0	0	0	1 404 000	1 404 000
	Provozní příspěvek Svoboda	460 483	460 483	233 500	233 500	302 000	302 000	995 983	995 983
	Příspěvky a dotace MPSV	1 645 739	1 645 739	0	0	0	0	1 645 739	1 645 739
	Dotace IROP - rozpouštění transferu do odpisů	206 500	206 160	0	0	0	0	206 500	206 160
Celkem plán výnosů		4 467 722	4 458 796	2 668 500	2 520 717	302 000	302 000	7 438 222	7 281 513

Dotace: MPSV	1 499 999
KHK	145 740
Celkem	1 645 739

Přepočítané skutečné náklady 2022 na úsek pečovatelské služby v Domě s pečovatelskou službou podle počtu poskytnutých hodin PS a závěrečné vyúčtování

	sl. 1	sl. 2	sl. 3	sl. 4	sl. 5	sl. 6	sl. 7	sl. 8	sl. 9	sl. 10	sl. 11
	počet hodin poskytnuté PS v roce 2022	přepočteno na %	celkové skutečné náklady PS 2022	odpočet poskytnuté dotace MPSV + kraj+dotace IROP 1.851.899 Kč, propočet na obce	odpočet ost. výnosů skutečnost ve výši 153.997,- Kč %	příjmy od klientů v dané obci	Přijaté zálohy od obcí dle smluvní vztahu v porovnání se skutečností	Plánovaná část provozního příspěvku zřizovatele na úsek pečovatelské služby po změnách v průběhu roku 2022	Rozdíl - vyúčtování zálohové dotace od okolních obcí - sl. 3 minus sl. 4 - sl. 7 nebo sl.11 minus sl.7 = + doplatek, - přeplatek	Rozdíl Vypořádání provozního příspěvku - sl. 3 minus sl. 4 - 8 nebo sl.11 minus sl.8	čisté náklady obce na úsek PS po odečtu všech ostatních výnosů - podíly obcí na financování PS - sl. 3 minus (sl. 4 + sl. 5 + sl. 6)
Mladé Buky	289,83	7,2621%	314 046	134 486	11 183	49 026	266 000		-146 650		119 350
Svoboda	1 145,48	28,7015%	1 241 187	531 523	44 199	185 349		460 483		19 632	480 115
Janské Lázně	978,27	24,5118%	1 060 006	453 935	37 747	136 608	367 000		64 716		431 716
Horní Maršov	388,01	9,7221%	420 429	180 043	14 972	64 663	482 000		-321 249		160 751
Pec pod Sněžkou	1 085,51	27,1989%	1 176 206	503 696	41 885	138 600	270 000		222 025		492 025
Malá Úpa	103,91	2,6036%	112 592	48 216	4 009	14 171	19 000		27 195		46 195
	3 991,01	100,00%	4 324 465	1 851 899	153 997	588 417	1 404 000	460 483	-153 963	19 632	1 730 152

Čistá dotace od okolních obcí po vyúčtování na PS

1 250 037

Čistý provozní příspěvek od zřizovatele na PS

480 115

Kontrola na sloupec 11

1 730 152

Příloha Dodatku č. 8 (Janské, Lázně, Mladé Buky, Horní Maršov) a Dodatku č. 4 (Malá Úpa a Pec pod Sněžkou) - Vyúčtování nákladů DPS na úseku pečovatelské služby za rok 2022 s vazbou na přepočtené zálohové dotace pro rok 2023 dle aktuálního počtu hodin poskytnuté PS za rok 2022

	<i>sl. 1</i>	<i>sl. 2</i>	<i>sl. 3</i>	<i>sl. 4</i>	<i>sl. 5</i>	<i>sl. 6</i>	<i>sl. 7</i>	<i>sl. 8</i>	<i>sl. 9*</i>
	<i>počet hodin poskytnuté PS v roce 2022</i>	<i>přepočteno na %</i>	<i>celkové předpokládané náklady PS 2023 ve výši 4.547.500 přepočtené % ve sl. 2</i>	<i>odpočet poskytnuté dotace odhad ve výši 1.687.320 Kč % ve sl. 2</i>	<i>odpočet ost. výnosů odhad ve výši 101.000 % ve sl. 2</i>	<i>příjmy od klientů v dané obci - předpoklad 600.000 Kč % ve sl. 2</i>	<i>Rozdíl - výpočet zálohové dotace všech obcí - sl. 3 minus sl. 4, sl. 5 a sl. 6</i>	<i>po zaokrouhlení - Dodatky č. 4 a 8 ke SMLOUVĚ</i>	<i>Provozní příspěvek zřizovatele na úsek pečovatelské služby</i>
Mladé Buky	289,83	7,2621%	330 243	122 534	7 335	43 572	156 801	157 000	
Svoboda	1 145,48	28,7015%	1 305 201	484 286	28 989	172 209	619 717		620 180
Janské Lázně	978,27	24,5118%	1 114 676	413 593	24 757	147 071	529 255	529 000	
Horní Maršov	388,01	9,7221%	442 113	164 043	9 819	58 333	209 918	210 000	
Pec pod Sněžkou	1 085,51	27,1989%	1 236 869	458 932	27 471	163 193	587 273	587 000	
Malá Úpa	103,91	2,6036%	118 399	43 931	2 630	15 622	56 216	56 000	
	3 991,01	100,00%	4 547 500	1 687 320	101 000	600 000	2 159 180	1 539 000	620 180

Dům s pečovatelskou službou Svoboda nad Úpou, IČ 49290738, Kostelní 526, Svoboda nad Úpou, PSČ 54224

ROZPOČET na rok 2023 - plán nákladů a výnosů - úprava č.1

2023									
Účet	Náklady	PS - rozpočet	Úprava č.1	BH - rozpočet	Úprava č.1	výdejna jídel - rozpočet	Úprava č.1	Celkem	Celkem po úpravě č.1
501	Spotřeba materiálu	400 000	400 000	40 000	40 000	15 000	15 000	455 000	455 000
502	Spotřeba energie	130 000	130 000	1 200 000	1 200 000	160 000	160 000	1 490 000	1 490 000
511	Opravy a udržování	200 000	200 000	200 000	200 000	5 000	5 000	405 000	405 000
512	Cestovné	0	0	0	0	0	0	0	0
518	Ostatní služby	420 000	420 000	290 000	290 000	135 000	135 000	845 000	845 000
521	Mzdové náklady	2 200 000	2 200 000	650 000	650 000	0	0	2 850 000	2 850 000
524	Zákonné pojištění	750 000	750 000	220 000	220 000	0	0	970 000	970 000
527	Přídel do FKSP	40 000	40 000	20 000	20 000	0	0	60 000	60 000
528	Příspěvek zam. na stravné	30 000	30 000	15 000	15 000	0	0	45 000	45 000
531-538	Silniční daň a jiné daně	3 500	3 500	3 500	3 500	0	0	7 000	7 000
541 - 549	Jiné ostatní náklady	120 000	120 000	30 000	30 000	0	0	150 000	150 000
551	Odpisy	224 000	224 000	0	0	0	0	224 000	224 000
558	DDHM nad 3000	30 000	30 000	30 000	30 000	0	0	60 000	60 000
Celkem plán nákladů		4 547 500	4 547 500	2 698 500	2 698 500	315 000	315 000	7 561 000	7 561 000
Účet	Výnosy								
602	Příjmy od klientů ze všech obcí	500 000	600 000	0	0	0	0	500 000	600 000
602	Tržby z prodeje služeb	0	0	45 000	45 000	0	0	45 000	45 000
603	Výnosy z nájmu	0	0	1 100 000	1 100 000	0	0	1 100 000	1 100 000
648	Čerpání fondů	0	0	0	0	0	0	0	0
649	Jiné ostatní výnosy	100 000	100 000	1 200 000	1 200 000	0	0	1 300 000	1 300 000
662	Úroky	1 000	1 000	1 000	1 000	0	0	2 000	2 000
672	Dotace od okolních obcí	1 832 000	1 539 000	0	0	0	0	1 832 000	1 539 000
	Provozní příspěvek Svoboda	808 000	620 180	352 500	352 500	315 000	315 000	1 475 500	1 287 680
	Příspěvky a dotace MPSV	1 100 000	1 481 160	0	0	0	0	1 100 000	1 481 160
	Dotace IROP - rozpouštění transferu do odpisů	206 500	206 160	0	0	0	0	206 500	206 160
Celkem plán výnosů		4 547 500	4 547 500	2 698 500	2 698 500	315 000	315 000	7 561 000	7 561 000

Tento dokument byl schválen usnesením Rady města Svoboda nad Úpou č. RM/82/5/2023 písm. b) ze dne 20.2.2023.